

## NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 1187/2005

z 22. júla 2005,

ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (EHS) č. 1859/82 o výbere vykazujúcich hospodárstiev na účely stanovenia príjmov poľnohospodárskych fariem

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Rady č. 79/65/EHS z 15. júna 1965, ktorým sa zriaďuje sieť na zber účtovných dát o príjmoch a podnikateľskej činnosti poľnohospodárskych podnikov v Európskom hospodárskom spoločenstve<sup>(1)</sup>, najmä na jeho článok 4 ods. 4,

keďže:

(1) Článkom 2 nariadenia Komisie (EHS) č. 1859/82<sup>(2)</sup> sa pre každý členský štát ustanovujú limity ekonomickej veľkosti vykazujúcich hospodárstiev, ktoré sú predmetom zisťovania v súvislosti s informačnou sieťou účtovníctva fariem.

(2) V prípade Nemecka viedli štrukturálne zmeny k poklesu počtu najmenších hospodárstiev a ich podielu na celkovej poľnohospodárskej produkcii. Ich preskúmanie už preto nie je potrebné, pretože oblasť preskúmania pokrýva najdôležitejšiu časť poľnohospodárskej činnosti. Z tohto dôvodu je preto vhodné zvýšiť limit z 8 EVJ na 16 EVJ.

(3) V prípade Cypru je potrebné zvýšiť stanovený limit z 1 EVJ na 2 EVJ, pretože hospodárstva s menšou ekonomickou veľkosťou ako 2 EVJ predstavujú iba 7 % štandardného hrubého zisku. Dôležitú časť poľnohospodárskej činnosti je preto možné pokryť limitom, ktorý vylučuje menšie hospodárstva.

(4) Počet vykazujúcich hospodárstiev vybraných z každej oblasti pre každý členský štát je ustanovený v prílohe I k nariadeniu (EHS) č. 1859/82. V prípade Španielska, Talianska, Rakúska, Portugalska a Fínska zostal počet vykazujúcich hospodárstiev napriek podstatnému poklesu počtu hospodárstiev počas dlhého obdobia nezmenený. Tento pokles sprevádzal nárast uniformity hospodárstiev umožňujúci dosiahnuť uspokojivé reprezentatívne údaje

na základe menšej vzorky ako doteraz. Na základe štrukturálnej zmeny je možné znížiť počet vykazujúcich hospodárstiev vybraných z každej oblasti v Španielsku, Taliansku, Rakúsku, Portugalsku a Fínsku. Pre niektoré oblasti v Španielsku a Taliansku by sa však tento počet mal zvýšiť na základe zlepšenia štatistických metód výberu.

(5) Počet vykazujúcich hospodárstiev na Malte je potrebné preskúmať na základe nových údajov o poľnohospodárskej štruktúre.

(6) Nariadenie (EHS) č. 1859/82 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť a doplniť.

(7) Opatrenia ustanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Výboru Spoločenstva pre informačnú sieť poľnohospodárskych účtovných dát,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

## Článok 1

Nariadenie (EHS) č. 1859/82 sa mení a dopĺňa takto:

1. Článok 2 sa nahrádza takto:

## „Článok 2

Pre účtovný rok 2006 (obdobie 12 po sebe nasledujúcich mesiacov začínajúce medzi 1. januárom a 1. júlom 2006) a pre ďalšie účtovné roky sú limity uvedené v článku 4 nariadenia č. 79/65/EHS v EVJ takto:

— Belgicko: 16 EVJ

— Česká republika: 4 EVJ

— Dánsko: 8 EVJ

<sup>(1)</sup> Ú. v. ES 109, 23.6.1965, s. 1859/65. Nariadenie naposledy zmenené a doplnené nariadením Komisie (ES) č. 660/2004 (Ú. v. EÚ L 104, 8.4.2004, s. 97).

<sup>(2)</sup> Ú. v. ES L 205, 13.7.1982, s. 5. Nariadenie naposledy zmenené a doplnené nariadením (ES) č. 2203/2004 (Ú. v. EÚ L 374, 22.12.2004, s. 36).

- Nemecko: 16 EVJ
- Estónsko: 2 EVJ
- Grécko: 2 EVJ
- Španielsko: 2 EVJ
- Francúzsko: 8 EVJ
- Írsko: 2 EVJ
- Taliansko: 4 EVJ
- Cyprus: 2 EVJ
- Lotyšsko: 2 EVJ
- Litva: 2 EVJ
- Luxembursko: 8 EVJ
- Maďarsko: 2 EVJ
- Malta: 8 EVJ
- Holandsko: 16 EVJ
- Rakúsko: 8 EVJ
- Poľsko: 2 EVJ
- Portugalsko: 2 EVJ
- Slovinsko: 2 EVJ
- Slovensko: 6 EVJ
- Fínsko: 8 EVJ
- Švédsko: 8 EVJ
- Spojené kráľovstvo (okrem Severného Írska): 16 EVJ
- Spojené kráľovstvo (len Severné Írsko): 8 EVJ.“

2. Príloha I sa mení a dopĺňa v súlade s prílohou k tomuto nariadeniu.

#### Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť siedmym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Bude sa uplatňovať od účtovného roku 2006.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 22. júla 2005

*Za Komisiu*  
Mariann FISCHER BOEL  
členka Komisie

## PRÍLOHA

Príloha I k nariadeniu (EHS) č. 1859/82 sa mení a dopĺňa takto:

1. Časť týkajúca sa Španielska sa nahrádza takto:

	„ŠPANIELSKO	
500	Galicia	480
505	Asturias	270
510	Cantabria	190
515	País Vasco	250
520	Navarra	370
525	La Rioja	260
530	Aragón	739
535	Cataluña	710
540	Illes Balears	182
545	Castilla y León	1 095
550	Madrid	194
555	Castilla-La Mancha	1 138
560	Comunidad Valenciana	626
565	Murcia	444
570	Extremadura	718
575	Andalucía	1 816
580	Canarias	224
Španielsko spolu		9 706“

2. Časť týkajúca sa Talianska sa nahrádza takto:

	„TALIANSKO	
221	Valle d'Aosta	279
222	Piemonte	1 159
230	Lombardia	923
241	Trentino	315
242	Alto Adige	308
243	Veneto	925
244	Friuli-Venezia Giulia	797
250	Liguria	500
260	Emilia-Romagna	1 145
270	Toscana	680
281	Marche	956
282	Umbria	678
291	Lazio	854
292	Abruzzo	826
301	Molise	462
302	Campania	682
303	Calabria	882
311	Puglia	988
312	Basilicata	1 087
320	Sicilia	1 306
330	Sardegna	1 248
Taliansko spolu		17 000“

3. Časť týkajúca sa Malty sa nahrádza takto:

„780	MALTA	400“
------	-------	------

4. Časť týkajúca sa Rakúska sa nahrádza takto:

„660	RAKÚSKO	1 800“
------	---------	--------

5. Časť týkajúca sa Portugalska sa nahrádza takto:

	„PORTUGALSKO	
610	Entre Douro e Minho e Beira Litoral	670
620	Trás-os-Montes e Beira Interior	563
630	Ribatejo e Oeste	351
640	Alentejo e Algarve	399
650	Açores e Madeira	317
	Portugalsko spolu	2 300“

6. Časť týkajúca sa Fínska sa nahrádza takto:

	„FÍNSKO	
670	Etelä-Suomi	537
680	Sisä-Suomi	237
690	Pohjanmaa	229
700	Pohjois-Suomi	147
	Fínsko spolu	1 150“